



消除对妇女一切形式歧视公约

Distr.: General
7 November 2003
Chinese
Original: English

消除对妇女歧视委员会

第三十届会议

2004年1月12日至30日

临时议程

1. 会议开幕。
2. 委员会新成员庄严宣誓。
3. 通过议程和安排工作。
4. 主席关于委员会在第二十九届会议至第三十届会议期间所开展活动的报告。
5. 审议缔约国根据《消除对妇女一切形式歧视公约》第18条提交的报告。
6. 《消除对妇女一切形式歧视公约》第21条的执行情况。
7. 加快委员会工作的方式方法。
8. 委员会根据《消除对妇女一切形式歧视公约任择议定书》开展的活动。
9. 第三十一届会议临时议程。
10. 通过委员会第三十届会议的报告。



说明

项目 1

会议开幕

委员会主席宣布消除对妇女歧视委员会第三十届会议开幕。

项目 2

委员会新成员庄严宣誓

根据委员会议事规则第 15 条，委员会新成员应按照该条内容庄严宣誓。

项目 3

通过议程和安排工作

议事规则第 9 条规定，任何一届会议临时议程上的第一个实质性项目是通过议程。议事规则第 7 条规定，每届会议临时议程应由秘书长遵照公约第 17 至 22 条有关规定与委员会主席协商拟定。

委员会第二十九届会议通过了其第三十届会议临时议程。

文件

临时议程和说明 (CEDAW/C/2004/I/1)

项目 4

主席关于委员会在第二十九届会议至第三十届会议期间所开展活动的报告

在这一议程项目下，主席将向委员会简要介绍上一届会议以来对委员会工作具有影响的活动和事件。

项目 5

审议缔约国根据《消除对妇女一切形式歧视公约》第 18 条提交的报告

公约第 18 条规定，公约各缔约国应保证就本国执行公约各项规定所通过的立法、司法、行政或其他措施以及在这方面取得的其他进展，向秘书长提交报告，供委员会审议。报告应在公约对本国生效后一年内提交，其后至少每四年并在委员会提出要求时提交。

委员会第二十九届会议考虑到国家报告待审时间最长的缔约国应享有优先权、必须优先审议初次报告以及在审议报告时应兼顾地域及其他因素等标准，决定请八个缔约国提出报告。这八个缔约国已经应允了这项要求。

委员会第三十届会议将收到下列报告：不丹王国的初次、第二次、第三次、第四次、第五次和第六次合并定期报告和第四次定期报告 (CEDAW/C/BTN/1-3 和 CEDAW/C/BTN/1-6/Corr.1)；科威特国的初次和第二次合并定期报告

(CEDAW/C/KWT/1-2); 白俄罗斯共和国的第四次、第五次和第六次合并定期报告 (CEDAW/C/BLR/4-6); 埃塞俄比亚联邦民主共和国的第四次和第五次合并定期报告 (CEDAW/C/ETH/4-5); 德国的第五次定期报告 (CEDAW/C/DEU/5); 吉尔吉斯共和国的第二次定期报告 (CEDAW/C/KGZ/2 和 Add. 1); 尼日利亚的第四次和第五次定期合并报告 (CEDAW/C/NGR/4-5); 及尼泊尔王国的第二次和第三次合并定期报告 (CEDAW/C/NPL/2-3)。

议事规则第 51 条规定, 缔约国的代表应出席委员会审查该国提交报告的会议, 并应参加就其报告进行的讨论并回答问题。秘书长已将委员会第三十届会议拟审议各国报告的暂定日期告知各有关缔约国。

议事规则第 49 条规定, 秘书长应在每一届会议上将未收到缔约国根据公约第 18 条要求提交的任何报告的情况通知委员会。秘书长还向委员会提供一份公约缔约国已提交的、但委员会尚未审议的报告清单。因此, 委员会第三十届会议将收到秘书长关于缔约国根据公约第 18 条提交报告情况的报告 (CEDAW/C/2004/I/2)。

每届会议召开之前都举行委员会会前工作组会议, 编拟与定期报告有关的议题和问题清单, 以便在将要审议有关缔约国报告的会议举行之前交给该国的代表。第三十届会议的会前工作组已于 2003 年 7 月 21 日至 25 日在纽约举行会议。委员会将收到会前工作组的报告以及缔约国对会前工作组拟订的议题和问题清单作出的答复 (CEDAW/PSWG/2004/I/CRP. 1 和 2 以及增编)。

文件

不丹的初次、第二次、第三次、第四次、第五次和第六次合并定期报告和第四次定期报告 (CEDAW/C/BTN/1-3 和 CEDAW/C/BTN/1-6/Corr. 1)

科威特国的初次和第二次合并定期报告 (CEDAW/C/KWT/1-2)

白俄罗斯共和国的第四次、第五次和第六次合并定期报告 (CEDAW/C/BLR/4-6)

埃塞俄比亚的第四次和第五次合并定期报告 (CEDAW/C/ETH/4-5)

德国的第五次定期报告 (CEDAW/C/DEU/5)

吉尔吉斯斯坦的第二次定期报告 (CEDAW/C/KGZ/2 和 Add. 1)

尼泊尔的第二次和第三次合并定期报告 (CEDAW/C/NPL/2-3)

尼日利亚的第四次和第五次定期报告 (CEDAW/C/NGR/4-5)

会前工作组的报告 (CEDAW/PSWG/2004/I/CRP. 1 和 Add. 1 (白俄罗斯)、Add. 2 (埃塞俄比亚)、Add. 3 (德国)、Add. 4 (吉尔吉斯斯坦)、Add. 5 (尼泊尔) 和 Add. 6 (尼日利亚))

对议题清单的答复 (CEDAW/PSWG/2004/I/CRP.2 (尼泊尔) 和 Add.1 (白俄罗斯)、Add.2 (埃塞俄比亚)、Add.3 (吉尔吉斯斯坦)、Add.4 (尼日利亚) 和 Add.5 (德国))

项目 6

《消除对妇女一切形式歧视公约》第 21 条的执行情况

公约第 21 条规定, 委员会可根据对收到的缔约国报告和资料进行审查的结果, 提出意见和一般性建议。该条还规定, 这些意见和一般性建议应连同缔约国可能提出的评论载入委员会的报告。

委员会在其第三十届会议上, 将收到委员会起草小组就《公约》有关临时特别措施的第 4.1 条的一般建议订正草案的案文。

在这一议程项目下, 委员会为各专门机构和联合国其他机关的专家提供机会, 使其能向委员会全体会议提供与公约具体条款有关或与审议中的议题有关的资料, 供提出一般性建议和意见之用。

公约第 22 条还规定, 各专门机构有权派代表出席对其活动范围内的公约各项规定执行情况进行的审议。委员会可邀请各专门机构就那些领域的公约执行情况提出报告。委员会第三十届会议将收到秘书长关于各专门机构就此问题提出的报告的一份说明 (CEDAW/C/2004/I/3 和增编)。

文件

《公约》有关临时措施的第 4.1 条的一般建议订正草案的案文 (CEDAW/C/2004/I/WP.1)。

秘书长的说明, 论述了各专门机构就在其活动范围内的各个领域执行公约情况所提交的报告 (CEDAW/C/2004/I/3)

联合国粮食及农业组织的报告 (CEDAW/C/2004/I/3/Add.1)

世界卫生组织的报告 (CEDAW/C/2004/I/3/Add.2)

联合国教育、科学及文化组织的报告 (CEDAW/C/2004/I/3/Add.3)

国际劳工组织的报告 (CEDAW/C/2004/I/3/Add.4)

项目 7

加快委员会工作的方式方法

秘书处在每届会议都编写一份关于改进委员会工作的方式方法的报告, 作为会前文件, 其中载有秘书处提供的资料、委员会成员提出的评论意见或人权领域其他方面事态发展的资料 (CEDAW/C/2004/I/4)。

文件

秘书处关于改进委员会工作的方式方法的报告(CEDAW/C/2004/I/4 和 Add. 1 和 2)

项目 8

委员会根据《消除对妇女一切形式歧视公约任择议定书》开展的活动

2000 年 12 月《公约任择议定书》生效后，委员会根据该《议定书》设立了一个来文工作组。该工作组将在 2004 年 1 月 7 日至 9 日举行第三届会议。委员会将在第三届会议上审议工作组的报告。

委员会在其第二十八届会议上根据《任择议定书》第 8 条开展工作，并将在第三十届会议期间继续这项工作。

文件

议定书来文工作组的报告 (CEDAW/C/2004/I/WGCOP/L.1)

项目 9

第三十届会议临时议程

委员会第十届会议决定，在每届会议结束前核可委员会下一届会议临时议程草案。

文件

委员会第三十一届会议临时议程草案

项目 10

通过委员会第三十届会议的报告

附件

拟议的工作安排

日期/时间	议程项目	文件/方案
2004年1月12日星期一		
第629次会议		
上午10时	项目1	会议开幕
	项目2	委员会新成员庄严宣誓
	项目3	通过议程和安排工作
	项目4	主席关于委员会在第二十九届会议至第三十届会议期间所开展活动的报告
	项目5	审议缔约国根据《消除对妇女一切形式歧视公约》第18条提交的报告：会前工作组的报告
	项目6	《消除对妇女一切形式歧视公约》第21条的执行情况：介绍性发言
	项目7	加快委员会工作的方式方法：介绍性发言
上午11时30分至下午1时 (非公开会议)		与联合国各机构和专门机构举行的非正式会议
下午3时至4时30分		同非政府组织的非正式会议
下午4时30分至6时 (非公开会议)	项目6和7	全体工作组
2004年1月13日星期二		
第630次会议		
上午10时至10时30分	项目5(续)	尼泊尔的第二次和第三次合并定期报告(CEDAW/C/NPL/2-3) 缔约国代表的介绍
上午10时30分至下午1时		专家提问和同委员会对话
第631次会议		
下午3时至5时	项目5(续)	尼泊尔(续)
下午5时至6时(非公开会议)	项目6和7(续)	全体工作组
2004年1月14日星期三		
第632次会议		
	项目5(续)	审议缔约国根据《公约》第18条提交的报告
上午10时至10时30分		吉尔吉斯斯坦的第二次定期报告(CEDAW/C/KGZ/2和Add.1) 缔约国代表的介绍
上午10时30分至下午1时		专家提问和同委员会对话

日期/时间	议程项目	文件/方案
第 633 次会议		
下午 3 时至 5 时	项目 5 (续)	吉尔吉斯斯坦 (续)
下午 5 时至 6 时 (非公开会议)	项目 6 和 7 (续)	全体工作组
2004 年 1 月 15 日星期四		
第 634 次会议		
上午 10 时至 10 时 30 分 (非公开会议)	项目 5 (续)	科威特的初次和第二次合并定期报告 (CEDAW/C/KWT/1-2)
10 时 30 分至 11 时 15 分		缔约国代表的介绍
上午 11 时 15 分至下午 1 时		专家提问和同委员会对话
第 635 次会议		
下午 3 时至 5 时	项目 5 (续)	科威特 (续)
下午 5 时至 6 时 (非公开会议)	项目 6 和 7 (续)	全体工作组
2004 年 1 月 16 日星期五		
第 636 次会议		
上午 10 时至 10 时 30 分 (非公开会议)	项目 5 (续)	不丹的初次、第二次、第三次、第四次、第五次和第六次合并定期报告 (CEDAW/C/BTN/1-3 和 CEDAW/C/BTN/1-6/Corr. 1)
10 时 30 分至 11 时 15 分		缔约国代表的介绍
上午 11 时 15 分至下午 1 时		专家提问和同委员会对话
第 637 次会议		
下午 3 时至 5 时	项目 5 (续)	不丹 (续)
下午 5 时至 6 时 (非公开会议)	项目 6 和 7 (续)	全体工作组
2004 年 1 月 19 日星期一		
上午 10 时至下午 1 时 (非公开会议)	项目 8	委员会根据《消除对妇女一切形式歧视公约任择议定书》开展的工作
下午 3 时至 4 时 30 分		同非政府组织的非正式会议
下午 4 时 30 分至 6 时 (非公开会议)	项目 6 (续)	全体工作组
2004 年 1 月 20 日星期二		
第 638 次会议		
上午 10 时至 10 时 30 分	项目 5 (续)	尼日利亚的第四次和第五次合并定期报告 (CEDAW/C/NGR/4-5)
		缔约国代表的介绍
上午 10 时 30 分至下午 1 时		专家提问和同委员会对话
第 639 次会议		
下午 3 时至 5 时	项目 5 (续)	尼日利亚 (续)

日期/时间	议程项目	文件/方案
下午 5 时至 6 时 (非公开会议)	项目 6 和 7 (续)	全体工作组
2004 年 1 月 21 日星期三		
第 640 次会议		
上午 10 时至 10 时 30 分	项目 5 (续)	德国的第五次定期报告 (CEDAW/C/DEU/5)
		缔约国代表的介绍
10 时 30 分至下午 1 时		专家提问和同委员会对话
第 641 次会议		
下午 3 时至 5 时	项目 5 (续)	德国 (续)
下午 5 时至 6 时 (非公开会议)	项目 6 和 7 (续)	全体工作组
2004 年 1 月 22 日星期四		
第 642 次会议		
上午 10 时至 12 时 30 分	项目 5 (续)	答复 (不丹)
上午 12 时 30 分至下午 1 时 (非公开会议)		全体工作组
第 643 次会议		
下午 3 时至 5 时 30 分		答复 (科威特)
下午 5 时 30 分至 6 时 (非公开会议)	项目 5 (续)	全体工作组
2004 年 1 月 23 日星期五		
第 644 次会议		
上午 10 时至 10 时 30 分	项目 5 (续)	白俄罗斯的第四次、第五次和第六次合并定期报告 (CEDAW/C/BLR/4-6)
		缔约国代表的介绍
上午 10 时 30 分至下午 1 时		专家提问和同委员会对话
第 645 次会议		
下午 3 时至 5 时	项目 5 (续)	白俄罗斯 (续)
下午 5 时至 6 时 (非公开会议)	项目 6 和 7 (续)	全体工作组
2004 年 1 月 26 日星期一		
第 646 次会议		
上午 10 时至 10 时 30 分	项目 5 (续)	埃塞俄比亚第四次和第五次合并定期报告 (CEDAW/C/ETH/4-5)
		缔约国代表的介绍
上午 10 时 30 分至下午 1 时		专家提问和同委员会对话
第 647 次会议		
下午 3 时至 5 时	项目 5 (续)	埃塞俄比亚 (续)

日期/时间	议程项目	文件/方案
下午 5 时至 6 时 (非公开会议)	项目 6 和 7 (续)	全体工作组
2004 年 1 月 27 日星期二		
上午 10 时至下午 1 时 (非公开会议)	项目 5 (续)	全体工作组
下午 3 时至 6 时 (非公开会议)	项目 5 (续)	全体工作组
2004 年 1 月 28 日星期三		
上午 10 时至下午 1 时 (非公开会议)	项目 6 (续)	全体工作组
下午 3 时至 6 时 (非公开会议)	项目 8	全体工作组
2004 年 1 月 29 日星期四		
上午 10 时至下午 1 时 (非公开会议)	项目 7 (续)	全体工作组
下午 3 时至 6 时 (非公开会议)	项目 5 (续)	全体工作组
2004 年 1 月 30 日星期五		
上午 10 时 (非公开会议)	项目 5 (续)	全体工作组
第 647 次会议		
下午 3 时至 4 时 (非公开会议)	项目 6、7 和 8(续)	通过全体工作组的报告
下午 4 时至 6 时	项目 9	第三十一届会议临时议程
	项目 10	通过委员会第三十届会议的报告